



笠間市

広報

# かさま

平成 21 年 12 月 10 日発行 笠間市市長公室秘書課  
〒309-1792 茨城県笠間市中央 3-2-1 ☎0296-77-1101 FAX0296-78-0612  
URL <http://www.city.kasama.lg.jp/> E-mail [info@city.kasama.lg.jp](mailto:info@city.kasama.lg.jp)



平成 21 年度、笠間市は農業施策を重点的に実施します。  
これに合わせ、本紙表紙に使用する農業を主題とした写真を募集しています。

● ポインセチア出荷最盛期 ● 撮影地：大洲地内（秘書課撮影）

## 特集 TOPICS

用途地域の見直しについて ..... P2

笠間市総合防災訓練を実施しました ..... P3

笠間の菊まつり / 幼年消防隊が火災予防PR ..... P4

地区運動会を開催 / 新築・購入等で住宅ローンを組んでいる方へ ..... P5

笠間市立学校適正規模・適正配置検討委員会が発足 ..... P6

笠間市の一年を振り返る ..... P7

12 2009  
December  
Vol. 45

# 用途地域の見直しについて

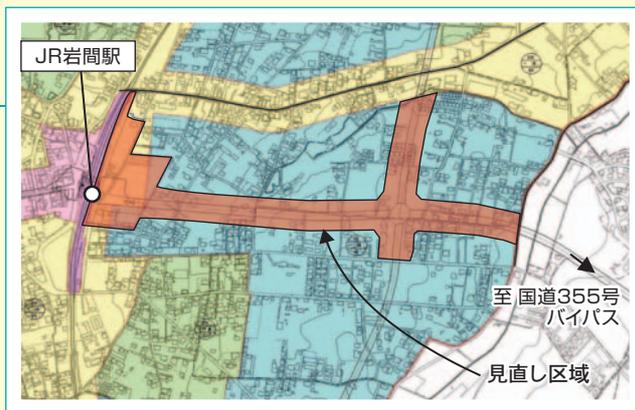
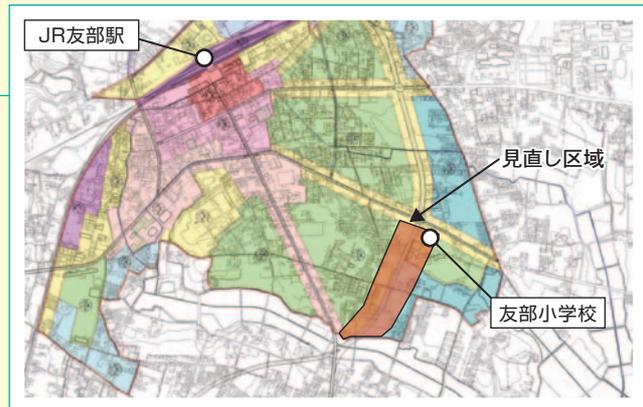
笠間市は、市内全域が都市計画区域として指定されています。この区域では、用途地域や道路・公園等の都市施設を計画しており、この都市計画に基づき、土地利用や道路などの整備を進めています。

また、平成20年度には、今後の都市計画の基本的な方針となる笠間市都市計画マスタープランを策定し、今後の都市計画を決定あるいは変更していく場合の指針を定めました。

このようなことを踏まえ、以下の地域について、現在整備が進められている事業の進捗などに併せ、平成22年度をめどに用途地域の見直しを進めていきます。

## ■ 宿大沢線沿線地域

(友部小学校西～友部停車場線)



## ■ 岩間駅東地区

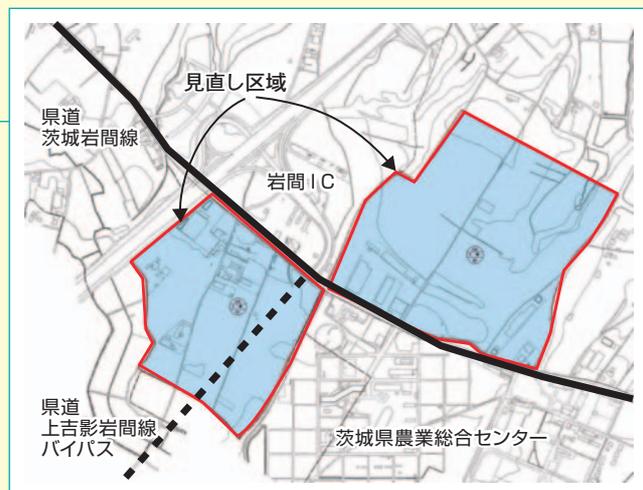
(岩間駅東土地区画整理事業地域)  
(岩間駅東大通り線沿線地域)  
(日吉町古市線沿線地域)



## ■ 常磐自動車道岩間IC周辺地域

(安居百切、押込下原)

上記に掲げる沿線地域の関係者等には、今後検討を進めていく過程で逐次お知らせをしていきます。また、皆さんのご意見を伺う機会も予定していますので、ご協力のほどよろしくお願いします。



# 「笠間市総合防災訓練」 900名の市民が参加



笠間市総合防災訓練が10月17日（土）に岩間第三小学校で実施され、同校の児童をはじめ、市内の自主防災組織、防災ボランティアの方々など約900名が参加しました。

この訓練は、大規模地震などの災害を想定した実践的な災害応急活動等の防災訓練を防災関係機関や地域住民が一体となって行うことにより、災害に対する防災体制の確立と防災意識の高揚を図るため実施したものです。



自主防災組織による水消火器消火体験



小学生児童によるバケツリレー消火体験

当日は、警察・消防・消防団・自衛隊等の防災機関による応急対策や情報伝達訓練など、本番さながらに訓練が行われました。

また、各種体験、展示コーナーを設け、水消火器による消火体験、スモークマシンによる煙体験、非常食の喫食などを実施するとともに、防災用品や陸上自衛隊装備品の展示を行いました。

いつ来るかわからない災害から身を守るためには、日ごろからの備え



救護所運営訓練



防火防御訓練

が大切です。  
『いざというときのための心掛けと万全の準備をしておきましょう。』



救出救助訓練

## 竜巻など突風にご注意を！

本県でも、今年10月8日に、土浦市および龍ヶ崎市で竜巻と推定される突風が発生し、負傷者を含め多くの被害が報告されています。

竜巻などの発生が予想される時には、竜巻注意情報が発表されまます。竜巻注意情報が発表された場合には、まず周囲の空の状況に注意を払ってください。

さらに、空が急に真っ暗になる、大粒の雨が降り出す、雷が起るなど、積乱雲が近づく兆候が確認された場合には、頑丈な建物に避難するなど身の安全を確保するよう心掛けてください。

# 笠間の菊まつり

笠間の菊まつりが、笠間稲荷神社をメイン会場に10月17日から11月23日まで「菊花を愛でる一刻」をテーマに開催され、艶やかな菊の花約1万鉢が境内をはじめ市内を彩りました。  
また、会期中には、「流鏝馬」や「匠のまつり」、「かさま・菊あかり回廊」など、さまざまな催しが行われ、多くの観光客で賑わいました。



かさま・菊あかり回廊



流鏝馬

## 笠間市建設業協力会 ・笠間地区施行組合 が菊花壇設置に協力

笠間市建設業協力会の笠間支部および友部支部と笠間地区施工組合では、毎年、菊まつりの開催に合わせ、ボランティアにより菊花壇の設置を行っています。

今回は、約40名の方にご協力をいただき、JR笠間駅前をはじめ、市内9か所に設置していただきました。



JR笠間駅前での菊花壇設置

## 全国秋の火災予防週間

# 幼年消防隊がパレードやキャンペーンで火災予防PR

全国秋の火災予防運動の実施に当たり、市内の保育園・幼稚園児による幼年消防隊がお揃いのハッピーを身に着け、市民や観光客に火災予防を呼びかけました。

※岩間地区でのパレード(11/11)は、雨天のため中止となりました。



友部地区で行われた幼年消防隊パレード(11/6)



笠間稲荷神社で観光客に火災予防をPR(11/6)

平成21年度全国統一防火標語

『消えるまで ゆっくり火の元  
にらめっ子』



ジャスコ笠間店で買い物客に火災予防をPR(11/10)

明るく元気なまちづくりを目指して  
地区運動会を開催

11月初旬、秋晴れの中、小原地区、池野辺地区、福原地区でそれぞれ地区運動会や体育祭が開催されました。

これらの運動会等は、「家族そろって参加しよう」「みんなで協力し楽しくやろう」をテーマに明るく元気な地域づくりを目指し、毎年開催されているものです。同様に春に実施している地区もあります。

当日は、大人から子どもまで楽しく競技しながら、地域の連携や親睦を深める1日となりました。



第30回小原体育祭(11/1)  
種目 自転車遅乗り競争



第86回福原地区運動会(11/3)  
種目 ムーンサルト 86



第23回池野辺地区運動会(11/1)  
種目 心を合わせて

税制改正  
のお知らせ

## 新築・購入等で住宅ローンを組んでいる方へ

### ●新たな市・県民税における住宅ローン控除について

現在の厳しい経済状況を踏まえ、住宅投資を活性化し、景気回復の突破口にしようという狙いから、住宅ローン減税制度について、所得税における最大控除可能額が過去最大規模(最高50万円)に引き上げられました。また、中低所得者層の方への実効的な負担軽減となるよう、所得税から控除しきれなかった額を市・県民税で税額控除することになりました。

平成21年から平成25年までの間に居住し、所得税の住宅ローン減税制度(住宅借入金等特別控除)を受けた方で、所得税において控除しきれなかった金額がある場合は、翌年度の市・県民税において住宅ローン控除(最高控除額97,500円)が適用されます。

※所得税の確定申告や年末調整の手続きは必要です。  
※確定申告書や給与支払報告書を基に、市県民税の控除額を計算します。  
※市・県民税の住宅ローン控除申告書の提出は不要です。

### ●税源移譲の経過措置としての市・県民税の住宅ローン控除について

平成11年から平成18年までの間に入居した方についても、市・県民税の住宅ローン控除申告書の提出は不要となりました。

※確定申告や年末調整の手続きは、今までと変わらず必要です。  
※平成19年・20年中に入居した方については、所得税の住宅ローン控除期間を選択できる特例措置がありましたので、市・県民税の住宅ローン控除は適用されません。

詳しくは総務省ホームページをご覧ください

[http://www.soumu.go.jp/main\\_sosiki/jichi\\_zeisei/czaisei/czaisei\\_seido/090929.html](http://www.soumu.go.jp/main_sosiki/jichi_zeisei/czaisei/czaisei_seido/090929.html)

【問合せ】税務課 内線112・113

# 笠間市立学校適正規模・適正配置検討委員会が発足



中庭教育委員長(右)から諮問書の交付を受ける吉崎委員長(左)

全国的な少子化が進行する中、笠間市でも単学級（1学年1クラス）のある学校が全体の半分近くを占めています。そのため笠間市では、将来の適正な教育環境について審議する「笠間市立学校適正規模・適正配置検討委員会」を組織し、11月15日、笠間市役所笠間支所で第1回目の会合を開きました。当日は教育委員会からの委嘱状と諮問書の交付が行われたほか、委員会の役割や会議進行上の課題などについて活発な意見が交わされました。また、委員長には、日本女子大学教授で教育学・教育方法学に詳しい吉崎静夫さんが選任されました。なお、この委員会は、透明性と公正性の確保、そして市民の理解を深めることを目的として、一般公開としています。

## ● 検討委員会発足の経緯

全国的な少子化の波の中で、現在の笠間市の児童生徒数はピーク時の約6割に減少しています。また、今後10年間にさらに2割以上減少すると予測されています。このことは、児童生徒の集団活動という大切な環境をも損なうおそれがあることから、学校規模の適正化は避けて通れない課題と

なっています。また、茨城県教育委員会では、県として望ましい学校規模の基準を平成20年4月に示し、県内市町村の適正化に向けた積極的な取り組みを促しています。児童生徒数の減少によって生じる様々な影響は全国共通の課題となつていますが、笠間市でも、児童生徒のより良い教育環境や学習環境、社会性を養うための人間関係の構築といった独自の適正化計画の必要性を認識してきました。こうしたことから、笠間市の現状と将来を見据えた具体的計画の策定に着手するに当たっては、各分野から幅広い意見を求め、公平公正な判断が不可欠であるという考えから、「笠間市立学校適正規模・適正配置検討委員会」を設置し、笠間市にふさわしい適正規模及び適正配置について審議をお願いすることとしました。

## ● 検討委員会の役割

この検討委員会は、地域代表者、保護者代表者、学校関係者、市議会議員代表者、学識経験者の20人で構成され、教育委員会の諮問に対し、来年9月をめどに答申をいたたく予定となっています。諮問内容は小中学校の適正規模と適正配置に関することですが、具体的には、1校当たりの標準学級数や1学級当たりの標準人数、そして、学校統合や学区編成に関する基本方針などがその所掌事項となります。ただし、個々の学校の取扱いについて言及するものではなく、市全体の適正化方針について諮問するもので、具体的な計画については、答申後に行政側で策定していくこととなります。したがって、検討委員の任期は、就任した日から答申を行った日までとなります。

## ● 今後のスケジュール

検討委員会は、11月15日の第1回目を皮切りに来年9月をめどに計6回程度開催していく予定です。また、保護者などを対象としたアンケート調査も実施していきます。その後、検討委員会からいただいた答申を基に、行政側で基本計画を策定し、保護者や市民の皆さんを対象とした十分な話し合いのほか、笠間市立小中学校学区審議会への諮問、パブリックコメントなどを実施しながら、学校適正化実施計画を策定し、笠間市として望ましい教育環境の構築を推進していきます。

## ● 次回委員会の開催予定

日時▼平成22年1月24日(日)  
午前10時～

場所▼友部公民館2階会議室

内容▼適正規模・アンケート調査内容について

※検討委員会の会議は一般公開しています。傍聴を希望される方は教育企画室へお申し込みください。

問合せ▼教育委員会学務課教育企画室(内線72215)

※検討委員会の会議録は笠間市ホームページでご覧いただくことができます。

だくことができます。

# らくようかん 楽腰館+東平鍼・灸接骨院

笠間市東平2丁目12番8号 県立中央病院通り沿い

TEL 0296-77-9939

休診日/木曜日

土・日・祭日 診療中!

受付時間	月	火	水	木	金	土	日
午前9:00~12:30	○	○	○	/	○	○	○
午後2:30~ 8:30	○	○	○	/	○	○	○

- 往療可
- 急患受付
- 通院送迎実施中

# 笠間市の1年を振り返る!

## 平成21年(2009年)市の新たな歩み

月日	出来事
1月11日	<b>成人式</b> これまでそれぞれの地区で開催されていましたが、今回から1か所で開催。初の「平成生まれ」の新成人が誕生しました。
2月6日	<b>市内建設3団体と緊急雇用対策協定を締結</b> 厳しい経済状況と深刻な雇用情勢を背景に、笠間市と市内建設3団体が連携し、地元雇用の創出に向けた協定を締結しました。
2月13日	<b>笠間市がんばる企業応援連絡会を発足</b> 市内で活動する企業と行政の連携を深め、支援する組織「笠間市がんばる企業応援連絡会」が発足し、趣旨に賛同した地元企業55社が入会しました。
3月17日	<b>定額給付金・子育て応援特別手当事業開始</b> 定額給付金と子育て応援特別手当の申請書を各世帯に郵送し、申請の受付を開始しました。
4月2日	<b>平成20年度笠間市表彰式</b> 市政の発展に著しい功績があった方々をたたえる笠間市表彰式が合併後初めて行われました。
5月8日	<b>笠間子育て支援センター「みつばち」を開所</b> 子育て支援のひとつとして整備を進めてきた笠間市子育て支援センター「みつばち」が笠間ショッピングセンター内に開所しました。
5月16日	<b>公民館寺子屋事業がスタート</b> 小学校5・6年生を対象に土曜日の子どもたちの学びの場のひとつとして笠間公民館、友部公民館、岩間公民館で寺子屋事業がスタートしました。
6月1日	<b>笠間市パスポートセンターを設置</b> 笠間市役所本所にパスポートセンターが設置され、パスポートの申請・受領ができるようになりました。
6月1日	<b>かさま健康ダイヤル24事業がスタート</b> 健康、医療、子育て、介護などの相談に24時間体制で応じ、アドバイスするサービスをスタートしました。
7月8日	<b>官民協働による「くらしのガイドブック」発行協定調印</b> 市民生活に必要な情報をまとめた「笠間市くらしのガイドブック」を民間との協働事業により発行するため、株式会社ゼンリン首都圏支社と協定を締結しました。
8月1日	<b>第8回全国高等学校合気道演武大会を開催</b> 合気道の聖地である笠間で、初めて、全国高等学校合気道演武大会が開催されました。
8月17~24日	<b>笠間市青年海外派遣事業を実施</b> ふるさと納税の寄付金(元気かさま応援基金)を財源として、青年海外派遣事業を実施し、6名を中国広東省に派遣しました。
8月24日	<b>岩間中学校新校舎竣工式</b> 岩間中学校新校舎が完成し、夏休みに引越しを行い、2学期から新校舎での授業が始まりました。
11月15日	<b>笠間市立学校適正規模・適正配置検討委員会が発足</b> 将来の適正な教育環境について審議する「笠間市立学校適正規模・適正配置検討委員会」を設置し、第1回目の会合を開きました。



第1回笠間市がんばる企業応援連絡会の様子



笠間子育て支援センター「みつばち」開所式



笠間市パスポートセンター



高校生による合気道の演武

節約派も豪華派も思い描く結婚式が叶う! 「予算」がなんてもう諦めないで!  
まるごと含まれた安心パックの登場。

当館いちおしのプラン!!  
**新生活応援パック**  
2010年6/30(水)まで  
3コース共 通常のプランより 総額130万円以上お得

**ルビーコース** おひとり様 20,000円  
**サファイアコース** おひとり様 23,000円  
**エメラルドコース** おひとり様 25,000円

※2009年9月以降のご契約の方対象※プラン内容掲載の項目は当社基準とさせていただきます  
※2010年6月まで期間限定※他のプランとの併用は致しかねます※左記以外の追加項目についてはご相談ください

新生活応援パックの内容

- 挙式 ●教会式・神前式・人前式
- 料理 ●フリードリンク
- 会場装花 ●司会料
- ヘア・アイテム
- 受付セット ●介添料
- 引出物/記念品 ●引菓子
- ブライダルバック
- 会場費 ●お席料
- 記念写真/6ツ切り・2ポーズ
- ウェディングドレスレンタル料
- タキシードレンタル料
- 新郎着付料
- 新婦美容着付料など

チケット好評発売中

2010年1月31日(日)  
**新春ディナーショー**  
秋元順子の夕べ  
～愛する人のために～



料金 26,000円  
【税・サービス料込】

イベントスケジュール  
受付 16:00~  
お食事 16:30~18:00  
開演 18:30~

後援 / 株式会社茨城新聞社  
株式会社茨城放送

結婚式場 パークスガーデンプレイス 〒309-1717 茨城県笠間市旭町 305 TEL 0296-78-1122 営業時間 10:00 ~ 19:00 (駐車場 276台)

## 下市毛なたね交流会を開催

市では、下市毛地区で下市毛 15 区（三村拓次郎区長）や地権者の協力を得て、遊休農地の解消を図るためのモデル事業として、油糧作物（なたね）の作付けに取り組んでいます。この事業に関連し、10 月 17 日には第 2 回下市毛なたね交流会が下市毛会館で行われました。交流会では、これまでの取組状況や今後の予定説明と意見交換を行いました。



第 2 回下市毛なたね交流会の様子

## 矢板たかはらマラソン大会に参加

11 月 8 日、「第 20 回矢板たかはらマラソン大会」が姉妹都市である栃木県矢板市で開催され、笠間市から 38 名のランナーが参加しました。

当日は、秋晴れの中、雄大な高原山を眺めながら、自然豊かなりんごの郷を快走し、2 名の方が上位入賞を果たしました。また、矢板市の特産品である「りんご」が、全員にプレゼントされるなど、多くの矢板市民の方々と交流することができ、楽しい一日を過ごすことができました。



上位入賞者 10km 男子 / 50 歳代 山口康広さん  
ハーフ男子 / 50 歳代 成田敏勝さん

## 第 4 回城里杯少年野球大会秋季新人戦

〔11 月 1 日 常北野球場他〕

総合優勝 南野球スポーツ少年団  
ブロック優勝 稲田野球スポーツ少年団  
友部フェニックス野球スポーツ少年団



総合優勝した南野球スポーツ少年団

## 第 3 回笠間市長杯/バレーボール大会

〔11 月 3 日 市民体育館〕

優勝 DREAM  
準優勝 友部さつき  
3 位 Weed、WELL



優勝した DREAM

## 第 21 回笠間市 友部綱引き大会

〔11 月 17 日 友部公民館体育室〕

### ◆小学生の部

優勝 二小ソフトボール教室  
2 位 友部相撲少年団  
3 位 友部サッカー A

### ◆中学男子の部

優勝 ブルーギル  
2 位 友 2 中（遠藤）  
3 位 モッサモッサキノコース

### ◆中学女子の部

優勝 友中女子バレー部  
2 位 エスピー乙女ズ  
3 位 仲田組（3-6）

### ◆一般女子の部

優勝 ソフトままさんズ  
2 位 ミックス  
3 位 友部サッカー少年団ママさんズ

## 「平成 21 年度いばらき緑の文化賞」を受賞

10 月 24 日に行われた「いばらき森林の感謝祭 2009」において、入江通弘さん（福原）が「平成 21 年度いばらき緑の文化賞」を受賞しました。

この賞は、長年にわたり森林整備や地域の緑を守る活動に貢献のあった方を表彰するため、平成 20 年度に設立された賞で、入江さんは 40 年にわたり、ボランティアとして、林道の維持管理活動（除草清掃等）を通じて地域の森林の保全・育成に貢献されたことが認められました。



いばらき緑の文化賞授賞式

## 愛情込めて SL 清掃

このほど、石井街区公園内に設置されている蒸気機関車 C58275 号の清掃が行なわれました。これは、笠間鉄友会（会長石田俊夫さん）の会員の皆さんにより、毎年ボランティアで実施されているもので、当日は約 30 名の会員の皆さんがブラシや雑巾を手に、車体に積もった一年間の汚れを丁寧に落とし、塗装が落ちた部分などをペイントし直していました。愛情込めて磨かれた SL に子どもたちが集う姿が楽しみです。



SL をきれいに磨き上げる笠間鉄友会の皆さん

# ま ち の 話 題

## おめでとございます

### ◇秋の叙勲

★瑞宝小綬章

【地方自治功労】

野村 憲一さん（笠間）元茨城県理事

★瑞宝単光章

【鉄道業務功労】

石井 貞義さん（中市原）元日本国有鉄道職員

【消防功労】

菊地 優さん（箱田）元笠間市笠間地区消防団団長

### ◇危険業務従事者叙勲

★瑞宝双光章

【警察功労】

石井 直也さん（湯崎）元茨城県警部

【消防功労】

黒沢 誠さん（上加賀田）元笠間地方広域事務組合消防監

## 『ふれあい』ってやさしいね こんなに…温かい！

10 月 17 日、笠間市民体育館で『ふれあいスポーツの集い』が開催されました。

障害者の社会参加の促進と健康の保持・自立と地域福祉の推進を目的に毎年開催するこの集いは、今年で 4 回目を迎えました。みんなで手を差し伸べ励まし諦めずにゴールできた光景は、感動的な瞬間でした。600 名近くの参加者が自然に歩み寄り、ボランティアの方や保育所の園児たちも交わった競技こそ『ふれあい』！ 年々盛りだくさんの種目に全身で競い助け合う皆さんの笑顔はとても輝いていました。



参加者と保育所の園児によるプレイバロン

## 国際交流サロン

12月は、ロシアのあいさつ言葉を紹介します。さあ、“こんにちは”“ありがとう”から交流を始めましょう。

世界のこんにちは／ありがとう(ロシア語編)

- ☆こんにちは  
Добрый вечер! (ドーブルウイ チェーニ)
- ☆ありがとう  
Спасибо за. (スパスイーバザ)

### 12～1月の交流情報

- ☆クリスマス絵本読み語り会  
(岩間子育て支援センター「くりのこ」)  
12月19日(土)午後2時～
- ☆外国人書初め会(友部公民館)  
1月16日(土)午前10時～
- ☆日本語教室(友部公民館)午前10時～  
1月9日(土)、23日(土)



「ラー市 子どもの絵画展・笠小6年生の作品」

### ☆外国人書初め会参加者募集

外国人の方が日本の書道を体験できます。書道具は国際交流協会でご準備します。英語で書道の指導をします。参加希望者は協会にお電話ください。

問合せ:(社)笠間市国際交流協会 TEL 090-2761-8711(担当:木村)

# クラフト農業レポート No.2

## アグリステイ in 笠間

近年の都市住民の田舎暮らし志向への高まりは、笠間クラインガルテンの人気ぶりからも伺えます。そんな田舎暮らしや農業に関心のある都市住民や学生と、作業手不足に悩む地元農家を結びつけようと、今年度「アグリステイ in 笠間」が始まりました。

今回、この新事業に参加したのは、将来は農業や園芸に関係した仕事に就きたいと夢を持つ茨城大学農学部の学生3人(小松明希奈さん、魚落紀子さん、吉田彩子さん)です。3人は、10月～12月にかけて、岩間地区の2軒の農家(池田ちゑ子さん、西山福子さん宅)に滞在しながら約2週間、ソラマメの種まきやサトイモの掘り起こし、草木の定植など、ボランティアで農作業を体験しています。

農業体験中は、農家の方と畑作業だけでなく、食事も共にし、家族同然に過ごします。3人は、「ご飯作りを一緒にしたかったから、時間より早く来たんです。」と、池田さんは「気を遣うこともある

けど、3人が来るとにぎやかで、畑作業も楽しくなり、いいですね。」と話していました。お互い、新鮮な体験の中にも、温かな関係を築いている様子が感じられました。

市では担い手不足に悩む農家が、学生や都市住民を受け入れ、農業体験、農家宿泊などの交流により、地域担い手の確保と地域農業の活性化を図っていきたくと考えています。



楽しみながら農作業をする参加者  
(右から小松さん、魚落さん、吉田さん)

問合せ 農政課 (内線526)

平成21年度、笠間市は農業施策を重点的に実施しています。

# 情報カレンダー

# 1月

January

日付	行事	日付	行事
1 金	市役所、保健センター、市立病院年始休業（3日まで） 公民館、図書館、総合公園、岩間海洋センター・ 岩間運動広場、岩間武道館年始休業（4日まで） 笠間市民体育館、笠間武道館年始休業（5日まで） 笠間地区ごみ収集年始休業（3日まで） 笠間地区し尿汲み取り年始休業（有）三栄社（3日まで） （株）博相社（5日まで） 友部・岩間地区ごみ収集年始休業（3日まで） 友部・岩間地区し尿汲み取り年始休業（4日まで） いこいの家「はなさか」休館日	15 金	地域児童相談（友保）10:00～16:00
		16 土	
		17 日	休日窓口受付【市役所本所】8:30～12:00 第47回県下中学校交歓笠間市駅伝大会 笠間芸術の森公園（スポーツ振興課 内線 72222）
		18 月	いこいの家「はなさか」休館日
		19 火	窓口延長サービス【岩間支所】17:30～19:30
2 土	第11回彩初窯市（いりどりはつがまいち）（5日まで） 笠間工芸の丘（笠間焼協同組合 ☎ 0296-73-0058）	20 水	窓口延長サービス【市役所本所】17:30～19:30 夢いっぱいクラブ（ともべ保）9:30～11:30
3 日			
4 月		21 木	窓口延長サービス【笠間支所】17:30～19:30 子育てサロン 9:00～11:30 みなみ公民館 （更生保護女性会 甲斐邦子 ☎ 0296-72-1477）
5 火	窓口延長サービス【岩間支所】17:30～19:30 いこいの家「はなさか」休館日	22 金	
6 水	窓口延長サービス【市役所本所】17:30～19:30 いこいの家「はなさか」休館日	23 土	
7 木	窓口延長サービス【笠間支所】17:30～19:30 いこいの家「はなさか」休館日	24 日	休日窓口受付【市役所本所】8:30～12:00
8 金		25 月	いこいの家「はなさか」休館日
9 土		26 火	窓口延長サービス【岩間支所】17:30～19:30 いこいの家「はなさか」休館日
10 日	笠間市成人式 受付 9:30～ 式典 10:30～ パークスガーデンプレイス（生涯学習課 内線 72234） 休日窓口受付【市役所本所】8:30～12:00 普通救命講習会 9:00～12:00 友部公民館（消本） 天狗の郷バザール de いわま 岩間駅南広場	27 水	かさまの陶雛～桃宴（とうえん）～（3月3日まで） （笠間観光協会 ☎ 0296-72-9222） 窓口延長サービス【市役所本所】17:30～19:30 夢いっぱいクラブ（ともべ保）9:30～11:30 行政相談（友保）14:00～16:00（秘書課 内線 227）
11 月	成人の日 笠間市消防出初式 9:30～ 岩間総合運動公園	28 木	窓口延長サービス【笠間支所】17:30～19:30
12 火	窓口延長サービス【岩間支所】17:30～19:30 いこいの家「はなさか」休館日	29 金	
13 水	窓口延長サービス【市役所本所】17:30～19:30 夢いっぱいクラブ（ともべ保）9:30～11:30	30 土	
14 木	窓口延長サービス【笠間支所】17:30～19:30	31 日	初午いなり寿司まつり（2月1日まで） （商工観光課 内線 517） 休日窓口受付【市役所本所】8:30～12:00

※岩間子育て支援センターは、毎週月・水・金曜日に開設します（市民センターいわま 10:00～16:00）。祝日は休み。  
 ※笠間子育て支援センターは、毎週火・木・金曜日に開設します（笠間ショッピングセンターポレポレ内 10:00～16:00）。祝日は休み。  
 ※各保健センターで実施する、健診・予防接種などは、保健カレンダーをご覧ください。

## ＋ 1月の休日救急診療当番(9:00～17:00)

日付	曜日	病院名	電話番号	日付	曜日	病院名	電話番号
1	金	わたなべ整形外科 河村医院	(友)0296-70-5577 (笠)0296-72-2121	11	月	山本内科小児科医院 石本病院	(友)0296-71-2232 (笠)0296-72-4051
2	土	本多内科・循環器科医院 太田皮フ科	(岩)0299-37-8556 (笠)0296-72-7777	17	日	石橋内科医院 関外科整形外科	(友)0296-71-3181 (笠)0296-72-1382
3	日	山本内科小児科医院 栗屋医院	(友)0296-71-2232 (笠)0296-72-1567	24	日	ねもとクリニック 笠間眼科	(友)0296-77-7011 (笠)0296-72-9917
10	日	本多内科・循環器科医院 佐藤医院	(岩)0299-37-8556 (笠)0296-72-0032	31	日	にしほり整形外科 笠間耳鼻咽喉科	(岩)0299-37-6026 (笠)0296-73-0111

## 電話番号一覧

- (ともべ保) ともべ保育所 ……0296-77-6105
- ⑤ いこいの家はなさか ……0296-77-5110
- (笠) 笠間公民館 ……0296-72-2100
- (友) 友部公民館 ……0296-77-7533
- (笠) 岩間公民館 ……0299-45-2080
- (笠) 笠間保健センター ……0296-72-7711
- (友) 友部保健センター ……0299-77-9145
- (岩) 岩間保健センター ……0299-45-7888
- (市) 市民センターいわま ……0299-37-6611  
0296-77-1101
- (笠) 笠間子育て支援センター ……0296-70-1234  
(内線 395)
- (消本) 笠間市消防本部 ……0296-73-0119

※当番医は変更になる場合がありますので、確認の上、診療を受けてください。

# 市民参画のまちづくり

## 笠間市まちづくり教室

だより

問合せ 市民活動課 (内線 135) Mail: katsudo@city.kasama.lg.jp

活動報告②

### 鯉焼き 事業

#### ◆鯛焼きならぬ“鯉焼き”のこと

まちづくり教室では、笠間のいろいろなイベントに鯛焼きならぬ“鯉焼き”の出店をしています。最近では

鯉焼きのリピーターも多く、知る人ぞ知る笠間の名物になっています。

鯉焼きは稲田川の河川浄化活動の“鯉の放流”にちなんで、そのPRのために企画されたものです。まちづくり教室の活動の一つとして継続して取り組んでいます。稲田川の河川浄化活動には、まちづくり教室の「環境美化グループ」のメンバーが深くかかわっています。鯛焼きの中身はほぼ小倉あんと決まっていますが“鯉焼き”はひとひねりあります。小倉あんだけではなくネギ辛みそもあり、地産地消の推進の一端を担うべく、笠間産の栗やリンゴなどを使った季節限定のあんも考案し

て、工夫しながらメニューを増やしています。鯉焼きの出店をきっかけに、美味しい交流の輪が広がることを願っています。



ふるさと友部まつりでの出店

### ドイツ ラー市訪問

10月19日～23日までドイツのラー市を、菊まつりを縁として、市村市議会議長、埴宮司をはじめとする笠間稲荷神社関係者、そして私と10名で訪問してまいりました。

昨年ラー市のミュラー市長らが笠間市を訪れた際にラー市への訪問を要請され、本年招待状を頂き、今回の訪問に至りました。

ラー市は、ドイツで唯一菊まつりを行っており、人口は4万5000人、ドイツ南部フランス国境に近く、中世の城壁に囲まれた美しい街並みの都市であります。

ラー市の菊まつりは、美しい街並みと鮮やかな菊の色とが調和し、飾り付けについては、笠間の菊まつりとはまた違った工夫が



公式歓迎式典で金の署名簿に署名  
左:ラー市長ヴォルフガング・ミュラー氏  
中央奥:埴宮司

### こんにちは市長室です



山口市長

してありました。例えば、街灯、建物のベランダ等に菊を飾りつけたり、歩道に菊を並べたりしてありました。

もう一つ大きな特徴として、菊まつり期間中は、市内のレストランが、菊入りのスープ、菊入りのアイスクリーム、ムース、菊のビールなど、菊に関する料理をメニューに取り入れていました。笠間でも必要と感じました。

さらに、菊まつりを実施するには多額の経費も必要であり、市から5,000万円ほどの負担と、地元経済会からの協力、そして市民の強い思いと協力があるとのことでした。どこにおいても、お金はかかるものであり、一方で市民の協力も必要不可欠であります。

3泊5日の強行日程でありましたが、ラー市ミュラー市長をはじめ市議会、経済会関係者との交流を図ることができ、有意義な訪問でありました。今後、菊まつりを通じ、どのような交流を図っていくかが、一つの課題であります。遠い国であり、頻繁に行き来をするのは難しいですが、菊作りの職人さんの交流や、市の情報交換、子どもたちの作品交流等、各方面の意見を聞き、国際交流の観点からも形式的交流でなく、自由で永続的な交流を行なってまいりたいと考えています。

笠間市長  
山口伸樹



# インフルエンザ予防接種の考え方

## —感染予防なのか・重症化予防なのか—

笠間市立病院長 石塚 恒夫

予防接種は何のために行うのかご存知ですか。ワクチンは大きく、病原性を弱めたウイルスや細菌などを実際に感染させる生ワクチンと、死んだ病原体の一部や無毒化した毒素を接種する不活化ワクチンに分かれます。一般に生ワクチンの方が病気を防ぐ効果が高く長期間持続します。基本的に一度かかったら二度と感染しない急性感染症に対しては、生ワクチンで感染予防が可能です。1980年に天然痘は撲滅され、ポリオも撲滅間近、麻疹（はしか）に関しては日本が輸出国であると非難されています。

現行のインフルエンザワクチンは不活化ワクチンの代表です。一般に副作用は少ないのですが、効果が弱く持続しません。毎年流行する型が少しずつ変わるため、毎年接種します。ウイルスが気道粘膜で増殖するため、感染予防には粘膜での局所免疫が必要なのですが、不活化ワクチン注射では血液中の抗体は増えても粘膜の抗体を増やせません。肺炎などの重症化を防ぐことはできても、感染自体を抑えることはできません。日本は、感染増幅の場は学校であるため学童に定期集団接種を行いました。感染予防効果が疑われ1994年に中止しました。現在は高齢者や基礎疾患をもつ患者などの重症化

高危険群への個別接種を推奨しています。

世界ではワクチンの改良が進められています。最近ニュース映像で、米国の予防接種が鼻スプレーで行われているのを見ましたか。あれはフルミストという生ワクチンで、25℃という低温で増殖しやすいため、33℃の人の気道粘膜では増えにくいウイルスを用いています。理論的に局所免疫を誘導し感染予防効果が期待されます。成人では感染予防効果が不活化ワクチンと同等でしたが、小児ではより効果的でした（日本では認可されていません）。

基本的にインフルエンザは、自然感染を繰り返す中で徐々に免疫がつく病気なので、弱い感染しか起こさない生ワクチンの効果は限定的です。しかし毎年人口の1割程度がかかる社会的影響の大きな感染症であり、重症患者が増えると医療を始めとした社会機能の破綻も危惧されます。このため不活化ワクチンの重症化予防だけであっても意味があるのです。予防接種も医療行為であり副作用がゼロではありません。新型ワクチンでも、副作用・重症化する人の年代や基礎疾患・ワクチンの効果等の情報をよく勘案して、過大評価も過小評価もしないで判断しましょう。

## 笠間のがんばる企業紹介⑩

市内で活躍する企業を支援するために結成された「笠間市がんばる企業応援連絡会」。このコーナーでは、連絡会に加入している企業の皆さんを紹介します。

### 日本応用光学(株) 岩間工場

東京都世田谷区に本社を置く日本応用光学(株)は、演出用照明器具の設計・製作を手がけています。押辺地区の岩間工場で、木野田益也取締役副社長にお話を伺いました。

「演出用照明器具」とは、劇場のスポットライトのことでしようか？

「それもありませんが、当社の製品はそれだけではありません。この写真をご覧ください。この工事看板は、歩道の脇からプロジェクタで投影しているんですよ。」



路面に映った工事看板  
(鹿島道路株式会社と共同で特許出願中)

「まるで地面に描いたみたいですね！」

「これなら歩行者の邪魔にならず、路面を汚すこともありません。通常、光を斜めに当てる

と像がゆがんでしまうのですが、そうならないように計算し、設計するのが腕の見せ所です。」

「アイデア次第で、様々な用途が広がりますね。」

「有名ブランドのロゴを建物に投影したり、天井に星座を描いたりとお客様のイメージを形にするのが私たちの仕事です。また、当社が設計するレンズは省エネにも役立っています。」

「レンズで省エネができるんですか？」

「電球が発する光は、四方八方に飛んでしまい効率が悪いのですが、レンズと反射板を使って光を集めることで、より少ないワット数で効率よく照らすことができます。当社では、環境問題が深刻になるずっと前から、省エネの技術を研究してきました。」

「時代を先取りしていたんですね。」

「はい。昭和32年の創業時から培ってきたノウハウと、これまでにない新しい技術を組み合わせ、これからは『魅せる光』を作っていきたいと考えています。」

### 「日本応用光学(株)岩間工場」

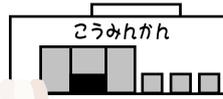
従業員数▼20人(全社)

敷地面積▼9,074㎡

※文責▽笠間市役所企業誘致推進室(内線228)

活動中です

こうみんかん



笠間公民館 ☎0296-72-2100  
 友部公民館 ☎0296-77-7533  
 岩間公民館 ☎0299-45-2080

### 第1回笠間市公民館まつりが開催されました

サークル活動されている市民の方々の作品展や、発表会などの催し物が3公民館でそれぞれ行われました。子どもから大人まで数多くの皆さんにご来場いただき、盛大に開催されました。

笠間公民館 芸能発表会の様子



友部公民館 自主サークル「わび茶」による茶会の様子



岩間公民館 自主サークル「こてんぐの会」による むかし遊びの様子



### 第4回笠間市民囲碁・将棋大会の参加者募集

**日時**：平成22年1月31日(日)

**受付**：午前8時～8時30分

**開会式**：午前8時40分

**試合開始**：午前9時

**場所**：笠間公民館(笠間市石井2068-1)

**試合方法**：囲碁 スイス方式-4回戦

将棋 ABCランク-5回戦

**参加資格**：市内に住所を有する方、または、市内に職場を有する方

**参加費**：1,000円 当日徴収します(昼食・参加賞)

**定員**：囲碁 60名

将棋 60名

※先着順となります。

**申込期間**：12月15日(火)～平成22年1月20日(水)

午前8時30分～午後5時30分まで

※時間厳守(月曜日は休館日)

**申込み**：各公民館へ直接お申し込みください。  
 なお、電話およびはがきなどは受け付け出来ません。

笠間公民館 TEL 0296-72-2100

友部公民館 TEL 0296-77-7533

岩間公民館 TEL 0299-45-2080

※大会当日欠席の場合は、前日までに笠間公民館まで必ずご連絡ください。

※当日の申込み受付はしませんので申込期日までに必ずお申し込みください。

笠間公民館ロビーの展示ケースに作品を飾ってみませんか？



◆子ども読書フェスティバルを開催しました

【10月25日(日)友部図書館】

10月6日(火)から25日(日)まで、小中学生や幼児の皆さんから応募をいただいた作品をギャラリーに展示し、25日(日)の最終日には各ボランティアの皆さんによる影絵や詩の群読、最優秀賞受賞者による発表や読書感想文等の表彰を行い、小さいお子さんからお年寄りまで楽しいひと時を過ごしました。

【11月1日(日)岩間図書館】

ボランティアの皆さんによる、絵本や大型紙芝居の読み聞かせのほか、お楽しみコーナーでは、折り紙での共同制作や、お手玉・紙ふうせん等の昔遊びを体験し、大いに盛り上がりました。



〈ボランティアによる紙芝居の朗読〉

小さいお子さんからお年寄りまで楽しいひと時を過ごしました。



〈お手玉遊びの様子〉

【11月8日(日)笠間図書館】

大型絵本や落語、ペープサート(紙人形劇)、クイズ、腹話術など、盛りだくさんの内容で、おはなしの世界を楽しみました。参加してくれた子どもたちからは、「いろいろなおはなしがあって、おもしろかった」との感想があり、聞いたばかりのお話の絵本を借りて帰る姿がみられました。



〈ペープサートに見入る子どもたち〉

◆冬休みイベント

笠間図書館

◆冬休み映画会

日時：12月23日(水)午後2時～

場所：笠間図書館 2階ホール

作品：『よりぬきキテレツ大百科 たのしい冬休み編』(100分)

◆かるた大会

日時：平成22年1月9日(土)

午後2時～3時まで

場所：笠間図書館 2階ホール

対象：小学生 \*参加無料

友部図書館

◆百人一首の会

日時：平成22年1月10日(日)

午後2時～3時まで

場所：友部図書館 2階視聴覚室

対象：小学生以上の親子 \*参加無料

岩間図書館

◆冬休み子ども映画会

日時：12月26日(土) 午後3時～

場所：市民センターいわま 2階会議室

作品：『NHK子どもにんぎょう劇場 つるのおんがえし』ほか(45分)

◆年末年始の休館日

12月28日(月)～1月4日(月)

\*12月27日(日)は午前9時から正午まで、

1月5日(火)は午前10時から午後5時までの開館になります。



笠間図書館

◆おはなし会(午後2時～2時30分)

1月10日(日)『おちやのじかんにきたとら』ほか

1月17日(日)『てぶくろ』ほか

1月24日(日)『おかあさんおかあさんおかあさん…』ほか

◆おはなし会(0歳～3歳向け 午前11時～11時20分)

: 1月15日(金)『ととけっこうよがあけた』ほか

◆ビデオ映画上映会(午後2時～)

: 1月16日(土)

『綾小路きみまろ 爆笑!エキサイトライブビデオ 第3集』(65分)



友部図書館

◆おはなし会(4歳～小学生向け 午後2時～)

: 1月17日(日)『ポーリーちゃんのポケット』ほか

◆おはなし会(0歳～3歳向け 午前11時～)

1月21日(木)『いっしょにあそぼ』ほか

◆名作映画会(午後2時～)

1月24日(日)『ブタがいた教室』(109分)

◆ギャラリー

: 12月22日(火)～1月10日(日)

「押し花アート展示」友部押し花アート同好会

1月11日(月)～1月24日(日)

「写真展示」友部写友会

1月26日(火)～2月7日(日)

「写真展示」尾形昌明個展



岩間図書館

◆おはなし会(0歳～3歳向け 午前11時30分～正午)

: 1月8日(金)絵本の読み聞かせ、手遊びほか

\*場所：岩間子育て支援センターくりのこ

◆日曜おはなし会(午後2時～2時30分)

1月10日(日)絵本の読み聞かせほか

◆おはなしのとびらと紙芝居(午後2時～2時30分)

: 1月9日(土)

読み聞かせ『十二支のおはなし』ほか

紙芝居『あわてもののしょうぼうしやウーカン』

◆おはなし会(午後2時～2時30分)

: 1月23日(土)来てのおたのしみ!

※行事等は、各館にお問い合わせください。

# 情報コーナー

■は申込み先、  
■は問合せ先です。

## 案内

**日曜窓口業務（1月17日）の一部変更について**

戸籍システム機器入れ替えのために、1月17日㊹の戸籍証明交付（戸籍謄・抄本等戸籍に関するものの発行）を休止します。

大変ご迷惑をお掛けしますが、よろしく願います。

■市民課（内線146）

**製造事業所の皆さんへ『工業統計調査』にご協力ください**

経済産業省では、平成21年12月31日現在で工業統計調査を実施します。

工業統計調査は、製造業を営む事業所を対象として、その活動実態を明らかにすることを目的として調査します。

調査の結果は、国や地方公共団体の行政施策の重要な基礎資料として利用されるほか、企業や大学などでの研究資料、小・中・高等学校の教材など、広く利用されています。

皆さんから提出いただく調査票については、統計法に基づいて秘密が厳守されますの

で、正確な記入をお願いします。  
■企画政策課（内線214）

**第4回「みんなの音楽祭」を開催します**

障害のある人もない人も一緒に楽しめる音楽祭です。皆さん、お誘い合わせの上、ご来場ください。

また、当日、参加者の誘導、機材の出し入れなどのお手伝いをしていただくボランティアを募集しています。

**日時**▼1月23日㊹午後0時45分～4時 ※入場無料

**会場**▼笠間公民館 大ホール  
**内容**▼合唱、演奏、ミュージカルなど

**発表団体**▼市内の障害者（児）団体、施設、在宅障害者（児）ボランティア申込期日▼1月8日㊹まで

■笠間支所福祉課（内線72161）

**平成22年笠間市出初式**

**期日**▼1月11日㊹・㊸

**式典会場**▼岩間総合運動公園  
**式典時間**▼午前9時30分～11時20分

**放水試験**▼笠間・友部地区は正午ごろ、岩間地区は午前11時40分ごろを予定

■笠間地区／赤坂地内大池公園

友部地区／小原地内瀬沼前川  
岩間地区／下郷地内新池

※当日は午前7時に招集のためサイレンが鳴ります。

※放水試験は雨天時中止となります。

■消防本部総務課

TEL0296（73）0119

**病害虫防除に係る芝焼きについて**

農作物に被害する越冬病害虫を防除し、農作物の被害予防を図るためのあぜ、農道等の雑草を面的に焼却する「芝焼き」には、次のとおり申請が必要です。

**実施日**▼実施組織、地元消防団の合意のもと、決定してください。

**手続き**▼笠間市火入れ条例に基づき「火入れ許可申請書」を2部次へ提出してください。

**添付書類**▼芝焼き実施地域およびその周辺の現況、防火施設的位置を示す図面

**申請期限**▼実施の10日前

※過失事故等による金銭補償行為は実施主体の責任となりますので、十分ご注意ください。

※刈り草などを集積し、延焼防止をして焼却する場合、

「火入れ許可申請書」は必要ありませんが、消防署への届出は必要です。

■農村整備課（内線530）、農政課笠間分室（内線72133）、農政課岩間分室（内線73152）

**果樹産地強化支援事業（栗苗改植事業）に助成します**

市では、計画的な品種更新を推進し、栗の品質向上による生産振興を図るため、栗の苗木購入費を助成します。

**対象者**▼笠間市に住所を有する農業者、所在する生産者組織（3戸以上の生産者で組織する任意組織を含む）

**要件**▼次の項目すべてに該当する方

- ・20㊹以上の栗栽培面積を見込める方
- ・指定品種（丹沢、利平、筑波、石鎚、銀寄、岸根、ポロタン）20本以上の改植を行う方
- ・前年度における米の生産数量目標を100%達成している方
- ・市税を完納している方

・類似の補助事業を同一年度に受けていないこと

**補助率**▼栗の苗木1本当たり150円

**申請期限**▼2月26日㊹

■農政課（内線526）、農政課笠間分室（内線72133）、農政課岩間分室（内線73152）

## 募集

**果樹管理モデル事業（低樹高栽培普及事業）参加者を募集**

女性や高齢者でも栽培管理がしやすい軽作業化と、収量や品質の更なる向上を図るため、事業参加者を募集します。

**対象果樹**▼栗

**要件**▼次の項目すべてに該当する方

- ・笠間市内に住所を有する方
- ・20㊹以上の栗栽培面積を有する方

・前年度における米の生産数量目標を100%達成している方

・市税を完納している方

・他の助成により実施または既に完了していないこと

**費用負担**▼無料（ただし、せんだ枝の処分経費は事業参加者が負担する）

**申請期限**▼2月26日㊹

**実施期間**▼本年度から平成23年度まで

**その他**▼事業実施による樹勢衰退、収量低下があった場合でも、損害賠償等による補償には応じられませんので、ご了承の上、ご応募ください。

■農政課（内線526）、農政課笠間分室（内線72133）、農政課岩間分室（内線73152）

年末年始の主な休業

ごみ、し尿及び取りの休業日

笠間地区

ごみの収集／31日④～3日④  
し尿・浄化槽汲み取り／29日④～3日④（三栄社）、5日④（博相社）まで

ごみの臨時持込受付日／29日④

友部・岩間地区

ごみの収集・持込／30日④～3日④

し尿・浄化槽汲み取り／30日④～4日④

※ごみは、笠間地区はエコフロンティアかさま、友部・岩間地区は環境センターへ持ち込んでください。

環境保全課（内線127）、笠間支所生活課（内線72122）、岩間支所生活課（内線73162）

公共施設等の休業日

市役所・市立病院・保健センター・デマンドタクシー／29日④～3日④  
図書館・公民館・総合公園・海洋センター・ゆかいふれあいセンター／28日④～4日④  
市民体育館・笠間武道館／28日④～5日④  
笠間広域斎場やすらぎの森／31日④～3日④  
※市役所が休庁期間中、死亡届の受付、埋火葬許可申請の受付・認可証の交付、婚

姻届・出生届などの受領は、本所・各支所の日直が行います。

となりのまちから  
水戸地方広域市町村圏協議会

「第58回勝田全国マラソン大会」の開催に伴う交通規制について（ひたちなか市）

ひたちなか市第58回勝田全国マラソン大会開催に伴い、来年1月31日は、ひたちなか市内および東海村一部にて大幅な交通規制が実施されます。特に会場のひたちなか市石川運動ひろば周辺と勝田駅から国道245号につながる昭和通りは、終日交通規制となります。また国道245号では、午前11時～12時30分までは、東海村・日立方面が交通規制となります。大変ご迷惑をお掛けしますが、ご協力をお願いいたします。

勝田全国マラソン大会事務局（ひたちなか市教育委員会事務局生涯学習課内）  
Tel.029(2662) 5615

アートタワーみとスターライトファンタジー（水戸市）  
市民手作りの光の祭典「アートタワーみとスターライトファンタジー」に、ぜひお越しください。

エコフロンティアかさま監視委員会活動報告  
（10月27日）

- 【環境モニタリング】  
環境保全事業団より、上半期の環境モニタリングに係る資料の提出を求め、その資料に基づき次の報告を受けた。
- ①一般大気については、浮遊粒子状物質の連続監視において、7月19日午前8時から9時の間に、1時間値の最大値が環境基準値を超えたが、溶融処理施設の排ガス中のばいじん濃度は極めて低濃度であり、溶融処理施設の影響ではないと考えられる。  
なお、その他の項目については、四季調査、連続監視ともに環境基準を満たした。
  - ②騒音・振動については、2か所の調査地点のうち1地点で夏季の昼夜間、他の1地点で夜間に環境基準を超えたデータが観測されたが、セミの鳴き声の影響と考えられる。道路交通騒音は春季・夏季ともに環境基準を超えたが、昨年と同様の傾向である。  
振動については、自動車振動要請限度を大きく下回った。
  - ③悪臭については、敷地境界、笠間東公園ともに規制基準を大きく下回った。
  - ④処分場からの発生ガスについては、発生ガス測定専用のガス管を3か所設置した。メタンが春季に2地点、夏季に1地点で、硫化水素が春季に7地点で検出されたが、低濃度であり周辺環境に影響はない。
  - ⑤松葉のダイオキシン類については、クロマツ、アカマツのダイオキシン類濃度を測定した結果、昨年度と同程度の値であった。

【次回の監視活動】  
施設の維持管理

日時▼12月1日④～平成22年1月15日④午後5時～午後10時30分（イルミネーション点灯期間）  
場所▼水戸芸術館（水戸市五軒町1-6-18）  
※有料駐車場有（約200台）  
内容▼点灯のつどい／12月1日④午後4時50分、クリスマスコンサート／12月5日④午前10時～午後5時（予定）、カウントダウン&ハッピーニューイヤード  
12月31日④午後9時～午前0時30分、児童絵画展等／2月23日④～3月7日④  
料金▼無料  
アートタワーみとスターライトファンタジー実行委員会  
Tel.029(2627) 7558

12月の納税

- 固定資産税 3期
- 国民健康保険税 7期

納付期限  
12月25日（金）

テレフォンサービス  
（☎77-9711）

12月11～23日／福祉作文「共に生きる」  
12月24～1月3日／笠間の民話「思案橋と観城台」  
1月4～13日／北川根支部だよりから「修学旅行の思い出」

薪ストーブ・ペレットストーブの専門店  
カントリーログ  
販売・施工・メンテナンス  
見積もり無料（既設の住宅に設置可能です）  
〒309-1453 桜川市友部627 Tel:0296-75-5550 Fax:0296-75-5599  
URL: <http://www.country-log.net/> E-mail: [country-log@knh.biglobe.ne.jp](mailto:country-log@knh.biglobe.ne.jp)

<http://park1.wakwak.com/~joudokaikan/>  
お客様の「こころに残る」お手伝い  
浄土会館  
生活応援!!  
0120-358-550  
安くお買い物ができる浄土倶楽部会員カード  
加盟店で会員カードを見せるだけで、おトクな特典がいっぱい!!  
消費税割引など、さまざまな特典が盛りだくさん!!

シリーズ④<sup>ふるさと</sup> 笠間に生きる

# かさま 市民力

このコーナーでは、市民の皆さんが自らの活動で地域貢献している団体等を紹介し、掲載を希望する団体は市民活動課へご連絡ください。



会員の皆さん



菊池なかさん(会長)より

笠間市および近隣に在住する人々が「困ったときはお互いさま」を合言葉に、お互い出来るサービスを提供しあいます。

高齢者や障害者など、行政や企業からサービスを受けるだけでなく自分たちの力も利用して安心して暮らせる地域づくりを目指します。また、地域で仲良く豊かに暮らすために、本年度よりふれあいサロンを開設しました。

子育て中のママさんと高齢者の交流や、高齢者の生活に興味を取り入れることによって生きがいを見つけ、お互いに助け合いながら心身ともに健康に生きていただくことが願いです。

## 地域で仲良く豊かに暮らすために

### ★在宅支援

いつでもどこへでも高齢者、障害者が住みなれた地域で暮らせるよう、家事を含め生きていくために必要とする一切のことを支援します。

### ★ふれあいサロン

①ふれあい子育て  
(毎月第3火曜日 午前9時～11時)  
大切な子宝を育てているママさんの子育てパワーを高齢者に分けてください。そしてちょっぴりお役に立ちたいのです。

②ふれあい囲碁  
(毎週火曜日 午後1時～3時)  
囲碁で頭の体操をして高齢期を楽しみましょう。  
指南役は田中 詔 5段

③詩吟  
(毎週金曜日 午後2時～3時)

①②③年会費 2,000 円  
(お茶とおやつサービスあり)

④リハビリ体操  
(毎週金曜日 午後1時～2時)  
リハビリ体操士が指導します。参加費は無料です。  
(お茶とおやつ無し)

## ■ NPO法人 ひまわり ■

代表者：菊池 なか (福原)

設立：平成12年

会員：61名



在宅支援  
除草や庭先に野菜づくりもOK



ふれあい子育て  
笑顔あふれてベッタコ ママさんと餅つき



詩吟  
お腹の底から声を出して発声練習



リハビリ体操  
健康を保つための秘訣

食生活改善推進員が紹介する

# かさま食彩

本年度のテーマ：野菜を主とした料理

野菜と貝柱をいためて中華風に味付けしました。赤と緑が鮮やかな一品で、クリスマスにもぴったりです。



器：笠間焼（作：森田 榮一さん）  
提供：笠間焼協同組合

### 栄養素量（1人分）

エネルギー…179kcal

たんぱく質…14.0g 脂質…7.9g 塩分…1.2g

## ブロッコリーと貝柱の中華炒め

### 材料（4人分）

貝柱…160g、ブロッコリー…1株、タマネギ…小1個、赤ピーマン…2個、生シイタケ…2枚、ウズラ卵…12個、ゴマ油…大さじ1

A：酒…小さじ1、かたくり粉…小さじ1

B：中華風調味料…小さじ1、水…1/2カップ、オイスターソース…大さじ1、酒…小さじ1、砂糖…小さじ1、塩…小さじ1/2弱

### 作り方

- ①貝柱はAの酒をふり、かたくり粉をまぶす。
- ②ブロッコリーは小房にわけて下ゆです。タマネギはくし形に切り、赤ピーマンは角切りにする。シイタケは1枚を4等分する。
- ③ごま油を熱し、タマネギと貝柱とシイタケをいため、最後にブロッコリーをいため、Bの調味料を加えてひと煮立ちさせる。



決勝で調理する吉田さん（中央）と野口さん（右）  
（写真提供：全国学校給食甲子園事務局）

全国学校給食甲子園は、学校給食で提供されている献立内容はもとより、郷土を代表する地場産物の生かし方を競いながら食育を啓発することを目的に開催されているもので、第4回となる今回は全国から過去最多の1,552校（給食センター）が出場しました。この大会で、岩間学校給食センター（栄養士 吉田美紀さん、調理員 野口節子さん）は、第一次選考、第二次選考、さらに第三次予選を突破し、

郷土の食材「あんこう・くるみ」などを生かして  
**岩間学校給食センター 全国学校給食甲子園出場**

献立  
むぎごはん・牛乳・あんこうみそかつ・くるみあえ・芋がら入りけんちん汁・りんご



関東ブロッコ代表として選ばれ、11月8日、女子栄養大学（東京都豊島区）で開催された全国6ブロッコ代表12チームによる決勝大会に進出し、見事入賞しました。吉田さんは、今後も積極的に地場産の食材を使い、子どもたちに「食」を提供していきたいと話していました。

### 市民の皆さんの作品を募集しています。

「広報かさま」では、皆様のお気に入りの作品を紹介しています。絵画・書道・俳句・短歌・写真・イラストなどの作品をご応募ください。応募の際は、必ず住所・氏名（ペンネームの場合、本名も併記）を記入し、お送りください。掲載させていただいた方には、薄謝を進呈します。

※「広報かさま」の表紙写真（テーマは農業）を募集しています。詳しくは、下記までお問い合わせください。

〔2月号用の応募締切：1月8日（金）〕

## 広報ギャラリー

# 笠間の輝く女性たち 9

## 地元産の果物や野菜でジャムづくり

農家の主婦6人が地元産の果物や野菜でジャムづくりを始めてから8年。イチゴやブルーベリーなど定番のジャムも好評で、特に3年目になる栗ジャムは期間限定ですが、イベント販売では、あっという間に完売するほどの人気ぶり。材料の仕入れから販売までをこなすメンバーは、県農産加工指導センターや地元の洋菓子店の店長に指導を受けながら新鮮でおいしいジャムづくりに励んでいます。



「気の合った仲間と、仲良く楽しみながら、ジャムを作っています」と話す鈴木さん

市内には各分野で女性としての先駆者となって活躍している方がいます。このコーナーでは、そんな新天地を切り開き、輝きを放つ笠間の女性を紹介し、男女共同参画社会の実現を目指します。

## インタビュー 楽農工房代表 鈴木 かつ子 さん(本戸)

平成14年4月に笠間クラインガルテン内に設立した楽農工房の代表者の鈴木さんにお話をうかがいました。

### ①ジャムづくりで大変なことは

真心を込めて作っていますが、賞味期限を過ぎたジャムは処分となります。そのため、あまり作り置きはしていないので、多くの注文があった場合には忙しくなります。毎年、需要と供給を考えながら材料を仕入れることがとても難しいです。

### ②今後の抱負

全国への直接販売も行っており、リピーターも増えています。今後も、果物や野菜の生産者の協力をいただきながら、地元農産物を使った新商品の開発に取り組んでいきたいと思っています。そして、おいしいジャムを消費者に届けたいです。

イベント販売も精力的にこなす皆さん。「消費者から味の評価やジャムの使い方など、直接話を聞くことができます。また、こんな果物でジャムを作ってはどうかと提案されることもあります。地元産にこだわりたい」と話してくれました。

問合せ：男女共同参画推進室（内線224）

# かさま ぽけっと

子育て支援のページ

9



笠間西IC料金所のお客様トイレ

## 高速道路の料金所にもトイレがあります

高速道路を利用し遠方へ出かける機会が増える季節になりました。特に帰省シーズンにおいては、渋滞によりトイレが心配になることかと思えます。そこで、耳寄りな情報があります。料金所に一般の方が利用できる「お客様トイレ」を設置している箇所があります。なかには、車椅子やベビーカーのまま利用可能なお客様トイレもあります。

### 〔茨城県内の料金所お客様トイレ設置状況〕

常磐道	水戸	○
	日立中央	○
圏央道	つくば牛久	◎
	牛久阿見	◎
	阿見東	◎
	稲敷	◎

北関東道	桜川筑西	◎
	笠間西	◎
	友部	○
	茨城町西	○
東水戸	茨城町東	○
	水戸南	○
	水戸大洗	○
	ひたちなか	○

◎…お客様トイレ有（車椅子も可）  
○…お客様トイレ有

情報提供：NEXCO東日本

かさまぽけっとアドレス <http://www.city.kasama.lg.jp/kosodate/index.html>

問合せ：子ども福祉課（内線164）

### 人口と世帯数（常住人口 11.1 現在）

- 人口 79,752 人（-54 人）
- 男 39,090 人（-21 人）
- 女 40,662 人（-33 人）
- 世帯数 28,010 世帯（+1 世帯（前月比））

○広報かさまに掲載されているあなたの写真を差し上げます。お問合せは秘書課（内線225）まで。



再生紙を使用しています。

○市ホームページモバイル版では、行政・災害などのさまざまな情報をお届けしています。アドレス

<http://www.city.kasama.lg.jp/mobile/>

